

Sur l'équation fonctionnelle $g(x) = f\varphi(x)$.

Par

Stefania Braun (Warszawa).

Dans son travail *Sur les fonctions dépendantes*¹⁾, M. W. Sierpiński a établi, entre autres, une condition nécessaire et suffisante que doivent remplir deux fonctions données $f(x)$ et $g(x)$ de variable réelle, pour qu'il existe une fonction de variable réelle $\varphi(x)$ qui remplisse l'équation $g(x) = f\varphi(x)$.

En assujettissant les fonctions données $f(x)$ et $g(x)$ à certaines conditions supplémentaires (telles que continuité, représentabilité au sens de Baire, mesurabilité (L)), M. Sierpiński en a déduit la possibilité ou l'impossibilité de certaines propriétés de la fonction $\varphi(x)$.

L'article présent est consacré aux problèmes tout-à-fait analogues, mais concernant l'équation fonctionnelle

$$(1) \quad g(x) = f\varphi(x).$$

Toutes les fonctions considérées dans la suite seront des fonctions d'une variable réelle qui ne prennent que des valeurs réelles.

Termes et notations. \mathcal{E} désigne l'ensemble de tous les nombres réels, E [] l'ensemble de nombres réels satisfaisant à la condition entre crochets. Étant donné un ensemble $X \subset \mathcal{E}$ et une fonction $f(x)$ de variable réelle, $f(X)$ désigne l'ensemble des valeurs prises par $f(x)$ sur X (à distinguer de l'image de la fonction f , c. à d. de l'ensemble des points (x, y) où $x \in X$ et $y = f(x)$). $f(x)$ étant une fonction biunivoque, $f^{-1}(x)$ en désigne la fonction inverse (définie par conséquent seulement pour $x \in f(\mathcal{E})$).

Théorème 1. *Étant donné deux fonctions quelconques $f(x)$ et $g(x)$, pour qu'il existe une fonction $\varphi(x)$ satisfaisant à l'équation (1), il faut et il suffit que*

$$(s) \quad g(\mathcal{E}) \subset f(\mathcal{E}).$$

Démonstration. La condition étant évidemment nécessaire, il reste à en établir la suffisance.

Définissons d'abord une fonction $\psi(x)$ satisfaisant à la condition:

$$(2) \quad \text{Si } x \in f(\mathcal{E}), \text{ on a } f\psi(x) = x.$$

Une telle fonction existe, quelle que soit la fonction $f(x)$. Pour l'obtenir, il suffit 1° de choisir comme $\psi(y)$ un nombre x arbitraire dans chaque ensemble $\mathcal{E}_y = E[f(x) = y]$ correspondant à un nombre réel $y \in f(\mathcal{E})$, c. à d. uniformiser²⁾ l'image de la fonction $f(x)$ relativement à l'axe OY et traiter l'ensemble ainsi obtenu comme l'image de la fonction $\psi(y)$ définie sur l'ensemble $f(\mathcal{E})$, 2° de poser $\psi(y) = 0$ pour $y \in \mathcal{E} - f(\mathcal{E})$.

Soit maintenant

$$(3) \quad \varphi(x) = \psi g(x).$$

Pour tout $x \in \mathcal{E}$, on a alors, selon (s), $g(x) \in f(\mathcal{E})$, donc, d'après (2), $f\psi g(x) = g(x)$, d'où, selon (3), $f\varphi(x) = g(x)$, de sorte que la fonction $\varphi(x)$ satisfait à l'équation (1).

Corollaire 1. *Si les fonctions $f(x)$ et $g(x)$ satisfont à la condition (s) et la fonction $f(x)$ est biunivoque, il existe exactement une fonction $\varphi(x)$ satisfaisant à l'équation (1).*

Il suffit de faire correspondre à tout $x \in \mathcal{E}$ un nombre réel $\varphi(x)$ satisfaisant à (1). Un tel nombre existe en vertu de (s), et il est unique par suite de la biunivocité de la fonction $f(x)$.

Corollaire 2. *Si la fonction $f(x)$ est biunivoque et $f(\mathcal{E}) = \mathcal{E}$, la fonction*

$$(4) \quad \varphi(x) = f^{-1}g(x)$$

est, quelle que soit $g(x)$, la seule fonction satisfaisant à l'équation (1).

En effet, la fonction (4) est alors définie pour tout $x \in \mathcal{E}$, d'où identiquement $f\varphi(x) = ff^{-1}g(x) = g(x)$, c. à d. que $\varphi(x)$ remplit l'équation (1). En outre, elle est unique en vertu du corollaire 1.

¹⁾ ce volume, p. 66.

²⁾ Cf. N. Lusin, *Sur le problème de M. Jacques Hadamard d'uniformisation des ensembles*, *Mathematica IV* (Cluj 1930), p. 59 ou C. R. Paris 189 (1930), p. 349.



Lemme 1. Si

1° la fonction $f(x)$ est continue,

2° l'ensemble $\mathbb{E}[f(x)=y]$ est, pour tout $y \in f(\mathcal{E})$, borné inférieurement (supérieurement),

3° il n'existe dans \mathcal{E} aucune suite $\{x_k\}$ divergente vers $-\infty$ ($+\infty$) et telle que la suite $\{f(x_k)\}$ converge vers un nombre de $f(\mathcal{E})$,

la fonction

$$(5) \quad \psi(y) = \inf_x \mathbb{E}[f(x)=y] \quad (\psi(y) = \sup_x \mathbb{E}[f(x)=y])$$

définie sur l'ensemble $f(\mathcal{E})$, est semicontinue inférieurement (supérieurement) sur cet ensemble.

Démonstration. Soient:

$$(6) \quad y_0 \in f(\mathcal{E}), \quad y_k \in f(\mathcal{E}) \quad \text{pour } k=1, 2, 3, \dots \quad \text{et } y_0 = \lim_{k \rightarrow \infty} y_k$$

$$(7) \quad x_k = \psi(y_k) \quad \text{pour } k=1, 2, 3, \dots$$

On a donc d'après la définition de la fonction $\psi(x)$:

$$(8) \quad f(x_k) = y_k \quad \text{pour } k=1, 2, 3, \dots,$$

d'où, selon (6), $\lim_{k \rightarrow \infty} f(x_k) = y_0 \in f(\mathcal{E})$. On en conclut en vertu de 3°

que la suite $\{x_k\}$ est bornée inférieurement.

Soit

$$(9) \quad x_0 = \liminf_{k \rightarrow \infty} x_k$$

et $\{x_{k_i}\}$ une suite partielle telle que $x_0 = \lim_{i \rightarrow \infty} x_{k_i}$; il en résulte, la

fonction $f(x)$ étant continue, que $f(x_0) = \lim_{i \rightarrow \infty} f(x_{k_i}) = \lim_{i \rightarrow \infty} y_{k_i} = y_0$,

d'où, selon (5), $\psi(y_0) \leq x_0$, et d'après (9) et (7),

$$(10) \quad \psi(y_0) \leq \liminf \psi(y_k).$$

Ainsi (6) entraîne (10), c. q. f. d.

Théorème 2. Si, la condition (s) étant satisfaite, $f(x)$ et $g(x)$ sont continues et $f(x)$ satisfait en outre aux conditions 1°, 2° et 3°, il existe une fonction $\varphi(x)$ remplissant l'équation (1) et qui est semicontinue inférieurement (supérieurement).

Démonstration. Soit $\psi(x)$ la fonction définie par la formule (5). D'après (s), la fonction

$$(11) \quad \varphi(x) = \psi g(x)$$

est définie pour tout $x \in \mathcal{E}$ et $f\psi(y) = y$ pour tout $y \in f(\mathcal{E})$, donc à plus forte raison pour tout $y \in g(\mathcal{E})$. Il en résulte que l'on a $f\varphi(x) = f\psi(g(x)) = g(x)$ pour tout $x \in \mathcal{E}$, c. à d. que la fonction $\varphi(x)$ satisfait à l'équation (1). La fonction $g(x)$ étant continue et la fonction $\psi(y)$ semi-continue inférieurement sur $f(\mathcal{E})$, donc aussi, d'après (s), sur $g(\mathcal{E})$, la fonction (11) est semi-continue inférieurement.

Théorème 3. Il existe deux fonctions continues $f(x)$ et $g(x)$ satisfaisant à (s) et pour lesquelles il n'existe aucune fonction continue $\varphi(x)$ remplissant l'équation (1).

Démonstration. Soient: $g(x) = x$ et $f(x)$ la fonction définie par les conditions:

$$(12) \quad f(x) = \begin{cases} x & \text{pour } x < 0, \\ 0 & \text{pour } 0 \leq x \leq 1, \\ x-1 & \text{pour } 1 < x. \end{cases}$$

Les fonctions $f(x)$ et $g(x)$ sont continues et, d'après $f(\mathcal{E}) = \mathcal{E}$, satisfont à (s). Or, si $\varphi(x)$ remplit l'équation (1), on a selon (12)

$$\varphi(x) = \begin{cases} x & \text{pour } x < 0, \\ x+1 & \text{pour } x > 0. \end{cases}$$

Le point $x=0$ est donc un point de discontinuité de la fonction $\varphi(x)$.

Lemme 2. Si $f(x)$ est une fonction continue, il existe une fonction $\varphi(x)$ définie sur $f(\mathcal{E})$, de classe ≤ 1 de Baire sur cet ensemble et qui satisfait à l'équation

$$(13) \quad f\varphi(x) = x \quad \text{pour } x \in f(\mathcal{E}).$$

Démonstration. Soit I_n l'intervalle $-n \leq x \leq n$. Par suite de la continuité de $f(x)$, l'ensemble $I_n \cdot \mathbb{E}[f(x)=y]$ est fermé, borné et non vide pour tout $y \in f(I_n)$. Par conséquent, la fonction

$$(14) \quad \psi_n(y) = \inf_x I_n \cdot \mathbb{E}[f(x)=y]$$

est définie dans l'ensemble $f(I_n)$ et on a

$$(15) \quad f\psi_n(y) = y \quad \text{pour tout } y \in f(I_n).$$



Soit, pour $y \in f(\mathcal{E})$, n_y le plus petit nombre naturel n tel que $y \in f(I_n)$. Un tel n_y existe, car $\mathcal{E} = \sum_{n=1}^{\infty} I_n$.

Posons
 (16)
$$\psi(y) = \psi_{n_y}(y) \quad \text{pour } y \in f(\mathcal{E}).$$

La fonction $\psi(y)$ coïncide donc sur l'ensemble $f(I_1)$ avec $\psi_1(y)$ et, pour $n=2, 3, \dots$, sur les ensembles $f(I_n) - f(I_{n-1})$ avec $\psi_n(y)$. Or, les fonctions $\psi_n(y)$ sont d'après le lemme 1 semicontinues inférieurement sur $f(I_n)$ pour $n=1, 2, \dots$, donc en particulier sur les ensembles $f(I_n) - f(I_{n-1})$ où $n=2, 3, \dots$. Par suite de la continuité de $f(x)$, l'ensemble $f(I_1)$ est fermé et les ensembles $f(I_n) - f(I_{n-1})$ sont des F_σ . Par conséquent, la fonction $\psi(y)$ est de classe ≤ 1 de Baire³⁾ sur $f(\mathcal{E})$. En outre, d'après (16) et (15) elle satisfait à l'équation (13), c. q. f. d.

Théorème 4. *Si, la condition (s) étant satisfaite, la fonction $f(x)$ est continue et la fonction $g(x)$ est de classe $\leq a$ de Baire, il existe une fonction de classe $\leq a+1$ de Baire remplissant l'équation (1).*

Démonstration. Soit $\varphi(x)$ la fonction définie par les formules (14) et (16). D'après (s), la fonction $\varphi(x) = \psi g(x)$ est définie pour tout $x \in \mathcal{E}$. La fonction $g(x)$ étant de classe $\leq a$ et la fonction $\psi(x)$ de classe ≤ 1 sur $f(\mathcal{E})$, donc aussi de classe ≤ 1 sur $g(\mathcal{E}) \subset f(\mathcal{E})$, la fonction $\varphi(x)$ est de classe $\leq a+1$ de Baire⁴⁾. La fonction $\varphi(x)$ remplissant l'équation (13) en vertu du lemme 2, on a $f\varphi(x) = f\psi g(x) = g(x)$ pour $x \in \mathcal{E}$, de sorte que la fonction $\varphi(x)$ remplit l'équation (1), c. q. f. d.

Lemme 3. *Pour tout couple d'ensembles analytiques linéaires (non vides) A_1 et A_2 , il existe une fonction $f(x)$ qui est*

- 1° *semicontinue supérieurement (inférieurement),*
 - 2° *telle que l'on a*
- (17)
$$\begin{aligned} \text{soit } f(\mathbb{E}_x[x \geq 0]) = A_1 \quad \text{et} \quad f(\mathbb{E}_x[x < 0]) = A_2, \\ \text{soit } f(\mathbb{E}_x[x < 0]) = A_1 \quad \text{et} \quad f(\mathbb{E}_x[x \geq 0]) = A_2. \end{aligned}$$

Démonstration. Soit $l_2 \leq l_1$ où $l_1 \in A_1$ et $l_2 \in A_2$. Posons:

$$\begin{aligned} H_1^1 &= A_1 \cdot \mathbb{E}_x[x \leq l_1], & H_1^2 &= A_1 \cdot \mathbb{E}_x[x \geq l_1], \\ H_2^1 &= A_2 \cdot \mathbb{E}_x[x \leq l_2], & H_2^2 &= A_2 \cdot \mathbb{E}_x[x \geq l_2]. \end{aligned}$$

³⁾ C. Kuratowski, *Topologie I*, Warszawa—Lwów 1933, p. 179 (IV, 1).
⁴⁾ C. Kuratowski, *ibid.*, (III).

Les ensembles H_i^j (où $i=1, 2$ et $j=1, 2$) sont donc analytiques (non vides) et on a

(18)
$$\inf H_2^2 = \sup H_2^1 = l_2 \leq l_1 = \sup H_1^1 = \inf H_1^2.$$

Tout ensemble analytique (non vide) est, d'après un théorème de M. Sierpiński⁵⁾, l'ensemble des valeurs d'une fonction semicontinue supérieurement. En particulier, \mathcal{E} étant l'image continue de l'intervalle ouvert et de la demi-droite fermée, il existe donc des fonctions semicontinues supérieurement $f_i^j(x)$ (où $i=1, 2$ et $j=1, 2$) définies respectivement:

$$\begin{aligned} f_1^1(x) \text{ sur } \mathbb{E}_x[1 < x < 2], & & f_1^2(x) \text{ sur } \mathbb{E}_x[x \geq 2], \\ f_2^1(x) \text{ sur } \mathbb{E}_x[-1 < x < 0], & & f_2^2(x) \text{ sur } \mathbb{E}_x[x \leq -1] \end{aligned}$$

et telles que H_i^j soit l'ensemble des valeurs de $f_i^j(x)$. En vertu de (18), la fonction $f(x)$ définie dans \mathcal{E} par les formules:

$$f(x) = \begin{cases} f_2^2(x) & \text{pour } x \leq -1 \\ f_2^1(x) & \text{pour } -1 < x < 0 \\ l_1 & \text{pour } 0 \leq x \leq 1 \\ f_1^1(x) & \text{pour } 1 < x < 2 \\ f_1^2(x) & \text{pour } x \geq 2 \end{cases}$$

est semicontinue supérieurement dans l'ensemble \mathcal{E} tout entier. De plus:

$$\begin{aligned} f(\mathbb{E}_x[x \geq 0]) &= f(\mathbb{E}_x[0 \leq x \leq 1]) + f(\mathbb{E}_x[1 < x < 2]) + f(\mathbb{E}_x[x \geq 2]) = \\ &= f_1^1(\mathbb{E}_x[1 < x < 2]) + f_1^2(\mathbb{E}_x[x \geq 2]) = H_1^1 + H_1^2 = A_1, \\ f(\mathbb{E}_x[x < 0]) &= f(\mathbb{E}_x[-1 < x < 0]) + f(\mathbb{E}_x[x \leq -1]) = \\ &= f_2^1(\mathbb{E}_x[-1 < x < 0]) + f_2^2(\mathbb{E}_x[x \leq -1]) = H_2^1 + H_2^2 = A_2, \end{aligned}$$

c. q. f. d.

⁵⁾ Cf. W. Sierpiński, *Les ensembles analytiques et les fonctions semi-continues*, Bull. Int. de l'Acad. Pol. Cracovie 1927, p. 697.

Théorème 5. Il existe une fonction continue $g(x)$ et une fonction semicontinue supérieurement (inférieurement) $f(x)$ dont l'ensemble des valeurs coïncide avec \mathcal{E} ⁶⁾, pour lesquelles l'équation (1) n'est remplie par aucune fonction $\varphi(x)$ rentrant dans la classification de Baire.

Démonstration. Soit

$$(19) \quad \mathcal{E} = A_1 + A_2$$

une décomposition de \mathcal{E} en deux ensembles analytiques tels que, pour toute décomposition de \mathcal{E} en deux ensembles analytiques $\mathcal{E} = H_1 + H_2$ où $H_1 \subset A_1$ et $H_2 \subset A_2$, on ait l'inégalité $H_1 \cdot H_2 \neq 0$ ⁷⁾.

Par conséquent $A_1 \neq 0 \neq A_2$.

Il existe donc, en vertu du lemme 3, une fonction $f(x)$ semicontinue supérieurement et assujettie à l'alternative (17). Admettons p. ex. que c'est le cas $f(\mathbb{E}[x \geq 0]) = A_1$ et $f(\mathbb{E}[x < 0]) = A_2$ qui se présente.

Soient: $g(x) = x$ et $\varphi(x)$ une fonction satisfaisant à l'équation (1). Désignons par I l'image de la fonction $x = \varphi(y)$ et posons:

$$(20) \quad I_1 = I \cdot \mathbb{E}_{(x,y)} [x \geq 0], \quad I_2 = I \cdot \mathbb{E}_{(x,y)} [x < 0].$$

La fonction $x = \varphi(y)$ étant univoque, chaque parallèle à l'axe OY rencontre l'ensemble I exactement en un point. Par conséquent, en désignant respectivement par P_i ($i=1$ et 2) les projections de I_i sur l'axe OY , on a:

$$(21) \quad \mathcal{E} = P_1 + P_2,$$

$$(22) \quad P_1 \cdot P_2 = 0.$$

⁶⁾ Il en résulte que les fonctions $f(x)$ et $g(x)$ remplissent la condition (s).

⁷⁾ L'existence de la décomposition (19) s'obtient p. ex., en prenant les complémentaires de deux ensembles CA disjoints et non séparables B . Cf. N. Lusin, *Sur un principe général de la théorie des ensembles analytiques*, C. R. Ac. Sc. vol. 189 (1929), p. 390, *Sur les points d'unicité d'un ensemble mesurable B*, ibid. p. 423, *Leçons sur les ensembles analytiques*, Paris 1930, pp. 220, 260 et 263; v. aussi P. Novikoff, *Sur les fonctions implicites mesurables B*, Fund. Math. 17 (1931), p. 16—25 et W. Sierpiński, *Sur deux complémentaires analytiques non séparables B*, ibid. p. 296.

L'existence de tels ensembles montre que la classe des ensembles analytiques ne satisfait pas à l'ainsi dit *théorème de réduction* (cf. C. Kuratowski, *Sur les théorèmes de la séparation dans la Théorie des ensembles*, Fund. Math. 26 (1936), p. 183).

Si $(x, y) \in I_1$, on a $x \geq 0$ et $\varphi(y) = x$ d'après (20), donc $y = f\varphi(y) = f(x) \in A_1$, c. à d.

$$(23) \quad P_1 \subset A_1.$$

Pareillement, si $(x, y) \in I_2$, on a $x < 0$ et $\varphi(y) = x$ d'après (20), donc $y = f\varphi(y) = f(x) \in A_2$, c. à d.

$$(24) \quad P_2 \subset A_2.$$

Les formules (21), (23), (24) et (22) montrent en vertu de la définition des ensembles A_1 et A_2 que les ensembles P_1 et P_2 ne sont pas analytiques à la fois. Il en résulte que $\varphi(x)$ n'est pas une fonction de Baire, car dans le cas contraire les ensembles I_1 et I_2 seraient boreliens et, par conséquent, leurs projections P_1 et P_2 seraient des ensembles analytiques.

Remarques. Nous avons établi en même temps l'existence d'un ensemble plan I qui est l'image d'une fonction $f(x)$ semicontinue supérieurement (inférieurement) dont l'ensemble des valeurs coïncide avec \mathcal{E} et qui ne peut être uniformisé relativement à l'axe OY par aucun ensemble analytique.

En modifiant légèrement notre démonstration, on peut démontrer que ce théorème subsiste, si l'on y remplace les mots „semicontinue supérieurement“ par „définie et continue sur l'ensemble des nombres irrationnels“.

Notre démonstration n'est d'ailleurs qu'une modification du raisonnement par lequel M. Novikoff a établi l'existence d'un I borelien dont la projection sur l'axe OY est un segment et qui présente la même impossibilité d'uniformisation ⁸⁾.

Théorème 6. Il existe une fonction continue $g(x)$ et une fonction $f(x)$ mesurable (L) dont l'ensemble des valeurs coïncide avec \mathcal{E} , pour lesquelles l'équation (1) n'est remplie par aucune fonction $\varphi(x)$ mesurable (L).

Démonstration. Soit sur l'axe OY

$$M = M_1 + M_2 + M_3,$$

où

$$M_1 \subset \mathbb{E}_x [x > 0], \quad M_2 \subset \mathbb{E}_x [x < 0], \quad M_3 \subset \mathcal{E} - (M_1 + M_2),$$

$$\overline{M}_1 = \overline{M}_2 = \overline{M}_3 = c \quad \text{et} \quad \text{mes } M = 0.$$

Soit sur l'axe OY :

$$H_1 \subset \mathbb{E}_y [y > 0], \quad H_2 = \mathbb{E}_y [y \geq 0] - H_1, \quad \overline{H}_1 = \overline{H}_2 = c$$

et H_1 non mesurable (L).

⁸⁾ Cf. M. Novikoff, l. c., p. 25.

Soient: $\varphi(x)$ une homéomorphie entre \mathcal{E} et $\mathbb{E}[y < 0]$ et $f(x)$ une fonction biunivoque telle que

$$f(M_1) = H_1, \quad f(M_2) = H_2, \quad f(M_3) = \varphi(M), \quad f(x) = \varphi(x) \quad \text{pour } x \in \mathcal{E} - M.$$

La fonction biunivoque $f(x)$ est ainsi définie sur l'ensemble \mathcal{E} tout entier et on a

$$f(\mathcal{E}) = f(M_1) + f(M_2) + f(M_3) + f(\mathcal{E} - M) = H_1 + H_2 + \varphi(M) + \varphi(\mathcal{E} - M) = H_1 + H_2 + \varphi(\mathcal{E}) = \mathcal{E}.$$

De plus, $f(x)$ est mesurable (L), comme égale à la fonction continue $\varphi(x)$ en dehors de l'ensemble M de mesure nulle.

En posant $g(x) = x$ pour tout $x \in \mathcal{E}$, il résulte du corollaire 2 que la fonction $\varphi(x) = f^{-1}(x)$ est la seule qui remplit l'équation (1). Or, elle n'est pas mesurable (L), car l'ensemble

$$H_1 = \mathbb{E} [y \geq 0] \mathbb{E} [f^{-1}(y) > 0]$$

n'étant pas mesurable, l'ensemble $\mathbb{E} [f^{-1}(y) > 0]$ ne l'est non plus.

Bemerkung zur Dimensionstheorie.

Von

A. Hilgers (Düsseldorf).

Satz. X, Y seien separable Räume, X von der Mächtigkeit des Kontinuums. Dann ist X schlichtes stetiges Bild einer Menge J mit $\dim J \geq \dim Y$.

Beweis. $Z = (X, Y)$ sei der Produktraum. Jede Menge $J \subset Z$ hat eine gleichdimensionale Hülle H , die ein $G_{\delta\sigma}$ (in Z) ist:

$$J \subset H \subset Z, \quad \dim J = \dim H, \quad H = G_{\delta\sigma}.$$

Hierzu ist zu bemerken: wir lassen auch Mengen zu, die nicht von endlicher Dimension sind; eine solche Menge heisst (nach W. Hurewicz, Amst. Proc. 31 (1928), S. 916—922) *abzählbar-dimensional*, wenn sie Summe von abzählbar vielen nulldimensionalen Mengen ist, andernfalls *unabzählbar-dimensional*; zwei solche Mengen heissen von gleicher Dimension, wenn sie beide abzählbar- oder beide unabzählbar-dimensional sind. Ein n -dimensionales J ($n=0, 1, 2, \dots$) lässt sich bekanntlich schon in ein n -dimensionales G_δ einschliessen, ein abzählbar-dimensionales J in ein ebenfalls abzählbar-dimensionales $G_{\delta\sigma}$; für ein unabzählbar-dimensionales J können wir den Raum Z als Hülle wählen.

Die $G_{\delta\sigma}$ in Z bilden ein System von der Mächtigkeit des Kontinuums und lassen sich also den Punkten $x \in X$ zuordnen; $H(x)$ durchlaufe alle $G_{\delta\sigma}$. Ferner betrachten wir die „Geraden“ $x = \text{const.}$ der „Ebene“ Z , d. h. die Mengen (x, Y) , und wählen eine eindeutige Abbildung $y = f(x)$ von X in Y folgendermassen:

- (α) für $(x, Y) \subset H(x)$ sei $f(x)$ beliebig;
- (β) für $(x, Y) - H(x) \neq \emptyset$ sei $(x, f(x))$ ein Punkt dieser Menge.